MRA Estre of India

प्राधिकार सं प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं 27]

नई बिल्ली, शनिवार, जुलाई 6, 1974/म्राषाढ़ 15, 1896

No. 27]

NEW DELHI, SATURDAY, JULY 6, 1974/ASADHA 15, 1896

इस भाग में भिष्म पृष्ठ संस्था दी जाती हैं जिससे कि धह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

भाग II--- खण्ड 4

PART II—Section 4

रक्षा मंद्रालय द्वारा जारी किये गए सांविधिक नियम और आवेश

Statutory Rules and Orders issued by the Ministry of Defence

रक्षा मंत्रालय

नई दिल्ली, 19 जुन, 1974

का० कि० भा० 212.—पूर्त धर्मस्य प्रधिनियम, 1890 (1890 का छठा) की धारा 10 के अनुमारण में केन्द्रीय मरकार इसके द्वारा यह निदेश देती है कि रक्षा मजालय की प्रधिमूचना सं० 295, तारीख 17 प्रकट्वर, 1959 के भ्रधीन वायुमेना भ्रफसर प्रशंदायी शिक्षा निधि के नाम संधारित भौर भारत के पूर्व धर्मस्थों के कोषाध्यक्ष में निहित क० 60,000.00 के 10 वर्षीय रक्षा-जमा मर्टिफिकेट (डी० एच० 004616 कृमें क० 35,000.00 भौर डी० एच० 004615 कृमें क० 25,000.00), 4 दिमम्बर, 1973 को दुगने पर देय हो.जाने पर, मंखित कर दिये जायें भौर प्राप्त राशि निधि के सचिव को हस्तांगरित कर दी जायें।

[सं० वा० से० मृ०/19266/13/णिका] णित्र प्रसाद राय, उप मिन्न

MINISTRY OF DEFENCE

New Delhi, the 19th June, 1974

S.R.O. 212.—In pursuance of section 10 of the charitable Endowments Act 1890 (6 of 1890), the Central Government hereby directs that the 10 years Defence Deposit Certificates (Nos. D. H. 004616 for Rs. 35000 and D. H. 004615 for

Rs. 25000) for Rs. 60,000 held in the name of Air Force Officers Contributory Education Fund and vested in the Treasurer of Charitable Endowments for India vide Ministry of Defence-Notification No. 295 dated 17th October, 1959 be redeemed the same having become due for payment on the 4th December, 1973 after maturity and proceeds thereof transferred to the Secretary of the Fund.

[No. Air HQ/19266/13/ED] S. P. RAI, Deputy Secy.

नई विल्ली, 22 जून 1974

का॰ नि॰ श्रा॰ 213.—प्रादेशिक ंमेना ध्रिधित्यम, 1948 (1948 का 56) की धारा 14 द्वारा दन गिक्या का प्रयोग करते हुये, केन्द्रीय सरकार, प्रादेशिक सेना नियम, 1948 में श्रौर संगोधन करने के लिये निम्नलिखित नियम बनाती है, श्रथिन्:—

- 1. संक्षिप्त नाम भौर प्रारम्भ: (1) इन नियमों का नाम प्रावेणिक सेना (संशोधन) नियम, 1974 है।
 - (2) ये नियम राजपन्न में प्रकाशन की तारीख को प्रवृत्त होंगे।
- 2. प्रादेणिक मेना नियम, 1948 मे, नियम 14 में, खण्ड (ग) में,—
 - (i) "सारणी" में, रैंक से संबंधित प्रथम स्तम्भ में "मेजर श्रीर जससे नीचे" प्रतिष्टि के सामने; "सेवानिवृत्ति श्राय" से संबंधित

हितीय स्तम्भ के नीचे सेना चिकित्सा कोर की दशा में 52 वर्ष "पद के स्थान पर," सेना चिकित्सा कोर तथा, विद्युत् श्रीर वांत्रिक इजीनियरों की दशा में 52 वर्ष पद रखा जायेगा।

- (ii) सारणी के नीचे निम्नलिखित टिप्पण मन्तःस्थापित किया जायेगा, प्रथात्:—
- 'टिग्पण:— किसी जनरल भ्रस्पताल (भ्रादेशिक सेना) में नियोजित सेना चिकित्सा कोर (प्रादेशिक सेंना) भ्राफिसर, प्रादेशिक सेना मेत्रा में उस तारीश्व को निवृत्त हो जायेगा जिसको वह उस राज्य के जिससे वह सम्बद्ध है, सिविल नियमों के श्रधीन श्रधिवर्षिता की भ्रायु प्राप्त कर लेना है।'

[मामला सं० 47144/जी एस/टी०ए०3(ए)/1223/2/डी०(जी०एस० 3)]

[विन मंत्रासय (रक्षा) घ०प०सं० 1030-एम०/पी०ए०-1973]

पी० ग्रार० चारी, उप सचिव

New Delhi, the 22nd June, 1974

S.R.O. 213.—In exercise of the powers conferred by section 14 of the Territorial Army Act, 1948 (56 of 1948) the Central Government hereby makes the following rules further to amned the Territorial Army Rules, 1948, namely:—

SHORT TITLE AND COMMENCEMENT

- 1. (1) These rules may be called the Territorial Army (amendment) Rules, 1974.
- (f1) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.
- 2. In the Territorial Army Rules, 1948, in rule 14, in clause (c);
 - (I) in the 'Table' against the entry 'Major and below'
 the 1st column relating to Rank; under the 2nd
 dumn relating to 'Retiring Age', after the expreson '52 years in case of Army Medical Corps'
 'the expression on' and 'Electrical & Mechanical
 Engineers' shall be inserted.
- (II) below the Table, the following Note shall be inser- atted, namely:—
 - 'Note: An Army Medical Corps (Territorial Army)
 Officer employed in a General Hospital (Territorial Army) shall retire from Territorial Army service on the date he attains the age of superannuation under the civil rules of the state to which he belongs'.

[Case No. 47144/GS/TA. 3 (a)/1223/II/D (GS III)]
[M. of Fin. (Def.) u. o. No. 1030-S/PA of 1973]
P. R. CHARI, Deputy Secy.